

[해외 수신 공문 번역문]

□ 출처: ICN

□ 주요 내용 요약 및 번역

<2025 크리스티안 라이만 상(Christiane Reimann Prize) 후보 지명 요청>

● 크리스티안 라이만 상(Christiane Reimann Prize)

크리스티안 라이만 상은 탁월한 간호 업적을 인정하는 상으로, 전 세계적으로 간호 분야에서 가장 권위 있는 국제적인 상으로 알려져 있습니다. 이 상은 간호계에 국제적으로 중요한 영향을 미쳤거나, 인류의 복지를 위해 간호를 통한 기여를 한 간호사(RN)에게 4년마다 수여됩니다.

● 후보자 지명

1. 지명 대상자:

- 국가에서 간호사(RN)로서 활동할 수 있는 자격과 허가를 받은 자.
- 국제간호협의회(ICN)의 회원국 협회의 정회원인 자.
- 다음 중 하나의 분야에 국제적으로 중요한 기여를 한 자:
간호 서비스 제공, 연구, 교육, 간호 관리 및/또는 간호직 발전을 위한 기여
- 상을 수여하기 직전 혹은 현재까지 진행되는 누적적인 기여가 인정됨.
- 지원서 평가 기준: 간호에 대한 기여 (지식, 환자 돌봄 등), 정책에 미친 영향력, 리더십, 비전, 국제적 영향력

2. 제출 서류: 지명서 양식, 후보자의 이력서(Curriculum Vitae, CV), 이력서 요약본(최대 2 페이지 분량), 고해상도 최근 사진(홍보용), 후보자의 기여에 관한 구체적인 내용과 중요성을 기술한 문서, 협회 정회원 확인용 추천서

3. 마감: 2025년 1월 10일까지

4. 수상자 혜택

- a) ICN Congress에서 수여식
- b) 상금과 기념 선물 수여
- c) 2025년 ICN Congress에서 업적에 대한 발표 기회가 주어짐.

● 기타 사항

1. 후보자 지명에 관한 주의사항

- a) 후보자는 위의 자격 기준을 충족하는 간호사 또는 동일 프로젝트로 협력하는 2~3명의 간호사 그룹이어야 함.
- b) 지명은 한 건만 가능.(현 ICN, FNIF, ICNF 이사회 회원 및 직원은 후보지명 불가)
- c) 지명서는 반드시 ICN 회원국인 간호협회를 통해 정회원 확인 추천서와 함께 제출되어야 함. 단, 간호협회는 지명 후보를 사전 심사하지 않음.
- d) 모든 지명서에는 후보자(들)의 지명동의를 확인하기 위한 전자서명 필요
- e) 기존 크리스티안 레이만 상 수상자는 다시 지명될 수 없으나, 이전에 불합격한 후보자는 재지명될 수 있음.
- f) 이 상은 사후 수여되지 않으며 후보자가 선정 후 사망한 경우, 차점자에게 수여됨.
- g) 선정결과는 선정된 후보자와 후보자 국가의 간호협회, 모든 후보자들에게 보도자료와 함께 통보됨.

2. 각국간호협회(NNA)의 임무

- a) 이 상의 목표와 조건을 회원들에게 공지
- b) 지명 패키지(브로셔, 지명서 양식, 자격 기준 및 선정 절차 등)를 배포
- c) 제출된 지명서와 첨부서류 작성 내역 및 서명 적합성 확인
- d) 2025년 1월 31일까지 지명서와 제출서류 및 후보자의 회원 자격 증명서 제출
- e) 수상자 홍보

3. 심사위원회

- a) 심사위원회는 ICN 상훈 심사위원회와 덴마크 간호협회의 대표로 구성
- b) 심사위원회는 ICN Congress 이전에 모여, ICN 이사회에 추천 결과를 제출
- c) 심사자료는 모두 비밀이며, 불완전한 지명서 양식은 심사위원회에 제출되지 않음.
- d) 심사위원회는 모든 지명서를 검토하고 추천 보고서를 ICN 이사회에 제출함.
이 보고서에는 추천 이유가 포함되며, ICN 이사회가 최종 선정함.
- e) 우수한 후보자가 없는 경우, 상금은 크리스티안 레이만 재단으로 반환됨.
다음 수상자에게는 이 상금과 이자를 함께 수여함.